

Distr.: General
11 May 2000
Arabic
Original: English

الجمعية العامة



الدورة الرابعة والخمسون

البند ١٤٩ من جدول الأعمال

تمويل بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى

تمويل بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى

تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية

١ - نظرت اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية في تقرير الأمين العام عن الأداء المالي لبعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩ (A/54/851)، وعن ميزانية البعثة المنقحة للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠ (A/54/857). واجتمعت اللجنة، في أثناء النظر في التقريرين، مع ممثلين للأمين العام زودوها بمعلومات إضافية.

تقرير الأداء المالي عن الفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩

٢ - كانت الجمعية العامة قد خصصت، بموجب قرارها ٢٤٩/٥٢ المؤرخ ٢٦ حزيران/يونيه ١٩٩٨ و ٢٣٨/٥٣ المؤرخ ٨ حزيران/يونيه ١٩٩٩ مبلغا إجماليه ٦٥٠ ٤١٥ ٦٣ دولار (صافيه ٥٥٠ ٢٣٠ ٦٢ دولار) للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩، وذلك بخلاف تبرعات عينية قيمتها ٣٠٠ ٨٢٣ ٢ دولار. وكما هو مبين في الجدول ١ والمرفقين الأول والثاني من تقرير الأمين العام الوارد في الوثيقة (A/54/851)، ناهز مجموع النفقات في الفترة ذاتها مبلغا إجماليه ٧٥٠ ٢٢١ ٦٠ دولار (صافيه ٥٨ ٩٩١ ٥٠٠ دولار) مما أسفر عن رصيد غير مرتبط به إجماليه ٩٠٠ ١٩٣ ٣ دولار (صافيه ٥٥٠ ٢٣٨ ٣ دولار).

٣ - ويعزى أساسا الرصيد غير المرتبط به إلى انخفاض مستويات نشر الأفراد العسكريين (٧٠٠ ٥٤٢ دولار)، والأفراد المدنيين (٨٠٠ ٢٤٠ دولار)، وقلّة احتياجات التشغيل الواردة تحت البنود المتصلة بأماكن العمل/الإقامة (٣٠٠ ٣٣٣ دولار)، والعمليات الجوية (٩٠٠ ١٠٥١ دولار)، والمعدات الأخرى (٧٠٠ ٢٨٥ دولار).

٤ - وفيما يتعلق بحالة السداد للدول الأعضاء المساهمة بقوات، أُحيطت اللجنة علما بأنه تم حتى ٣١ كانون الأول/ديسمبر ١٩٩٩ سداد تكاليف القوات بمبلغ ٦,٢٨ مليون دولار وأن المبلغ المستحق هو مليون دولار، وذلك عن الفترة من ١ كانون الثاني/يناير إلى ١١ آذار/مارس ٢٠٠٠. وفيما يتعلق بسداد تكاليف المعدات المملوكة للوحدات، تم حتى ٣٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٠ سداد مبلغ قدره ٣٠٠ ٩٦ دولار وقد كان المبلغ التقديري المستحق في ٣١ آذار/مارس ٢٠٠٠ هو ١٠ ملايين دولار. أما الالتزامات غير المصفاة فيما يتصل بالمعدات المملوكة للوحدات فقدرها ٩,٧ مليون دولار. وفيما يتعلق بالتعويض في حالات الوفاة والعجز، سُددت قيمة طلبين بمبلغ قدره ٠٠٠ ١٠٠ دولار، أما عن المطالبات غير المصفاة، ففي ٣٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٠ كان هناك طلب معلق قيمته ١٠٠ ٥٩٦ دولار.

٥ - وأُحيطت اللجنة علما بأن قيمة الرصيد النقدي المتوفر في ١ أيار/مايو ٢٠٠٠ كانت ٩,٥ مليون دولار وأن القروض المستحقة كانت ٢,١٧ مليون دولار. وفي ١٥ نيسان/أبريل ٢٠٠٠، كان مبلغ الأنصبة المقررة ٨,١١٣ مليون دولار وكان مجموع المبالغ المدفوعة ٢,٧٧ مليون دولار وكانت قيمة المبالغ غير المسددة ٦,٣٦ مليون دولار. وفيما يتعلق بالالتزامات غير المصفاة عن الفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩، فقد بلغت حتى ٣٠ نيسان/أبريل ٢٠٠٠ ما مجموعه ٢,٩ مليون دولار.

٦ - أما الإجراء المطلوب أن تتخذه الجمعية العامة في دورتها الرابعة والخمسين فيما يتصل بتمويل بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى فهو البت في كيفية معاملة الرصيد غير المرتبط به البالغ إجماليه ٩٠٠ ١٩٣ دولار (صافيه ٥٠٠ ٢٣٨ دولار) للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩. وتوصى اللجنة بأن يقيد الرصيد غير المرتبط به البالغ إجماليه ٩٠٠ ١٩٣ دولار (صافيه ٥٠٠ ٢٣٨ دولار) للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٨ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ١٩٩٩ لحساب الدول الأعضاء بطريقة تقررها الجمعية العامة فيما بعد.

الميزانية المنقحة لبعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠

٧ - تبليغ الميزانية المنقحة لبعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى للفترة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠٠، حسبما ورد في الفقرة ٢ من تقرير الأمين العام (A/54/857)، ما هو إجماليه ٠٧٥ ٠٩٨ ٠٤١ دولار (صافيه ٢٧٥ ٠٦٩ ٤٠ دولار)، بخلاف تبرعات عينية قيمتها ٣٠٠ ٧٣٦ دولار مما يمثل، قياسا بالميزانية الأصلية للفترة نفسها، زيادة نسبتها ٢٣ في المائة (أي ما هو إجماليه ٢٠٠ ٧٣٠ دولار)، ويجسد الاستفادة من الإذن الممنوح من اللجنة الاستشارية بالدخول في التزام بمبلغ ٩٠٠ ٦٧٠١ دولار (انظر الفقرة ٩ أدناه).

٨ - وقد خصصت الجمعية العامة بموجب قرارها ٢٣٨/٥٣ المؤرخ ٨ حزيران/يونيه ١٩٩٩ مبلغا إجماليه ٨٧٥ ٣٦٧ ٣٣ دولار (صافيه ٦٧٥ ٥٧٢ ٣٢ دولار) لمواصلة البعثة للفترة من ١ تموز/يوليه إلى ١٥ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٩٩ وتصفيتهما بعد ذلك مما يشمل مبلغا قدره ٦٤٠ ٦٥٩ ١ دولار مخصص لحساب دعم عمليات حفظ السلام ومبلغا قدره ٤٣٥ ٣٢٥ دولار من أجل قاعدة الأمم المتحدة للسوقيات في برينديزي.

٩ - وفي رسالة مؤرخة ١٤ تموز/يوليه ١٩٩٩ موجهة إلى الأمين العام من رئيس اللجنة الاستشارية، أيدت اللجنة طلب الأمين العام بالدخول في التزامات بمبلغ لا يتجاوز ٩٠٠ ٦٧٠١ دولار لتغطية التكاليف الإضافية المقدر ترتبها على دعم البعثة لإجراء انتخابات رئاسية في جمهورية أفريقيا الوسطى.

١٠ - وقد مدد مجلس الأمن بموجب قراره ١٢٧١ (١٩٩٩) المؤرخ ٢٢ تشرين الأول/أكتوبر ١٩٩٩، ولاية بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى حتى ١٥ شباط/فبراير ٢٠٠٠.

١١ - وتلاحظ اللجنة من الفقرة ٢ من تقرير الأمين العام (A/54/857) أن الاحتياجات المسقطه لمواصلة أنشطة تصفية البعثة في مقر الأمم المتحدة بنيويورك خلال الفترة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٠ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠١ تقلد بمبلغ إجماليه ٨٠٠ ١١٥ دولار (صافيه ٨٠٠ ١٠٢ دولار).

١٢ - أما الإجراءات المتعين أن تتخذها الجمعية العامة في دورتها الرابعة والخمسين فيما يتصل بتمويل بعثة الأمم المتحدة في جمهورية أفريقيا الوسطى فهي مبينة في الفقرة ١١ من تقرير الأمين العام الوارد في الوثيقة (A/54/857) فاللجنة توصي الجمعية العامة بتخصيص مبلغ إضافي للبعثة لفترة الإثني عشرة شهرا الممتدة من ١ تموز/يوليه ١٩٩٩ إلى ٣٠ حزيران/يونيه

٢٠٠٠ إجماليه ٧ ٧٣٠ ٢٠٠ دولار (صافيه ٧ ٤٩٦ ٦٠٠ دولار) وتقرير الأنصبة في هذا المبلغ شاملا الإذن الممنوح من اللجنة الاستشارية بالدخول في التزام بمبلغ قدره ٦ ٧٠١ ٩٠٠ دولار وتوصي اللجنة، أيضا، الجمعية العامة بتخصيص مبلغ للفترة الممتدة من ١ تموز/يوليه ٢٠٠٠ إلى ٣٠ حزيران/يونيه ٢٠٠١ إجماليه ١١٥ ٨٠٠ دولار (صافيه ١٠٢ ٨٠٠ دولار) وتقرير الأنصبة في ذلك المبلغ. وفي ضوء البيانات المالية الواردة في الفقرتين ٤ و ٥ أعلاه، ترى اللجنة أن تقرير الأنصبة في هذه الحالة ليس أمرا ضروريا في المرحلة الراهنة.